

## SBB Cargo punta su una strategia a 3 pilastri.

Transito
(SBB Cargo
International)

Affermare la nostra posizione di leader nella trazione sull'asse nord-sud



Traffico a carri completi (TCC)

Fare del TCC un settore redditizio



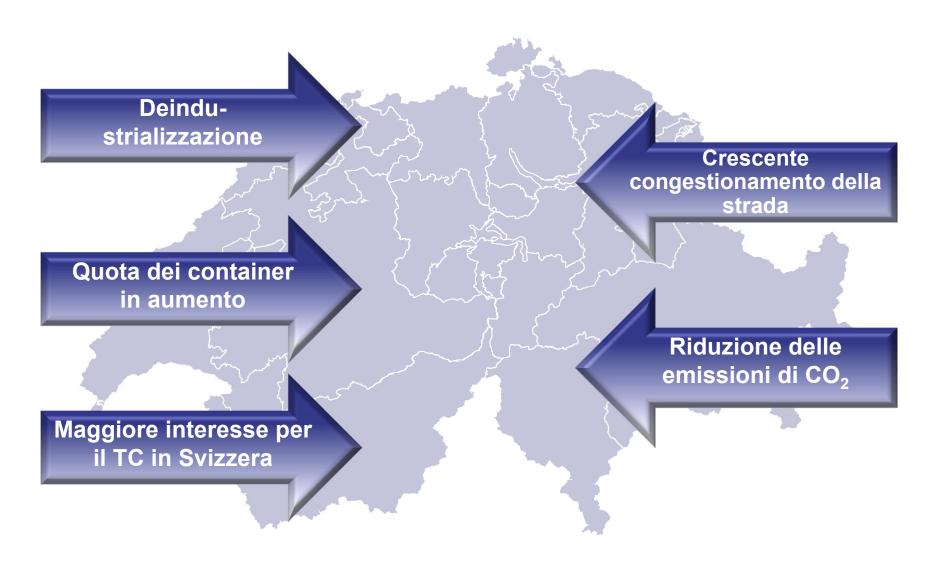
Traffico combinato (TC)

Sviluppare un'attività innovativa e sostenibile





## Le attuali tendenze del mercato indicano le opportunità per crescere con i prodotti del TC in Svizzera.



## Potenziamo il traffico combinato gradualmente.



#### Offerta «Ferrovia & Trasbordo»



- Realizzazione di treni di linea in collaborazione con spedizionieri/trasportatori.
- → Rete di terminal in tutta la Svizzera per collegare i centri economici.
- Potenziamento della funzione di operatore in Svizzera.



#### Offerta «Swiss Split»



- Distribuzione capillare dei flussi di merci internazionali in Svizzera.
- Costruzione del gateway Basilea Nord e Limmattal per il collegamento ai porti del Mare del Nord.
- Potenziamento della funzione di operatore in Svizzera.



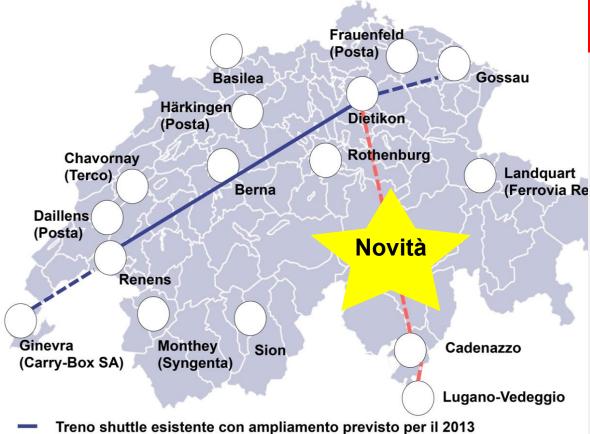


## L'offerta «Ferrovia & Trasbordo» combina rotaia e strada.

- → FFS Cargo si concentra sul suo core business, ovvero il trasporto ferroviario di container da un terminal all'altro e il trasbordo di container dai camion ai carri merci.
- → In virtù della sua politica di neutralità, FFS Cargo rinuncia alla distribuzione capillare con camion propri. Qui entrano in gioco i trasportatori/spedizionieri.
- → Per i clienti finali implementiamo volentieri soluzioni di trasporto di TC con l'autotrasportatore prescelto.



## Con «Ferrovia e Trasbordo» viaggiate sempre sul sicuro – grazie agli oltre 150 collegamenti giornalieri in 14 Terminal.



- Nuovo treno shuttle diretto in Ticino

#### I vostri vantaggi in sintesi

- Orario ferroviario dedicato, già ben avviato, con oltre 150 collegamenti.
- Logistica per posti di carico affidata al proprio team Disposizione.
- 4 tonnellate in più di capacità di carico (limite delle 44 ton).
- Traffico triangolare entro una rete di 14 terminali.
- Interessante sistema di prezzi; possibilità di rimborso della TTPCP.
- Catena di trasporto efficiente a livello di CO<sub>2</sub>.



## L'attuale offerta di servizi sulla rete viene ampliata costantemente con treni shuttle specifici per il TC



#### **Renens - Dietikon**

- Attivazione: primavera 2012
- 2 treni al giorno per direzione
- 80 posti di carico
- Cliente principale: Planzer

#### Dietikon – Cadenazzo - Lugano Vedeggio

- Attivazione: giugno 2013
- 2 treni al giorno per direzione
- anche per trailer
- Cliente principale: Migros

#### — Ginevra – Renens – Dietikon - Gossau

- Attivazione: gennaio 2014
- Prolungamento treno di linea Renens-Dietikon
- 2 treni al giorno per direzione
- 80 posti di carico

#### Regione Gäu - Gossau

- Attivazione: 2012
- 1 treno al giorno per direzione

Vantaggio treni shuttle: totale flessibilità grazie a prenotazione posti di carico e massima priorità nella rete ferroviaria!

## Anche nel TCC cresce la quota di container grazie a innovative soluzioni combinate.

## «Innofreight»





#### **«ACTS»**



## Soluzioni di trasporto con «Innofreight»

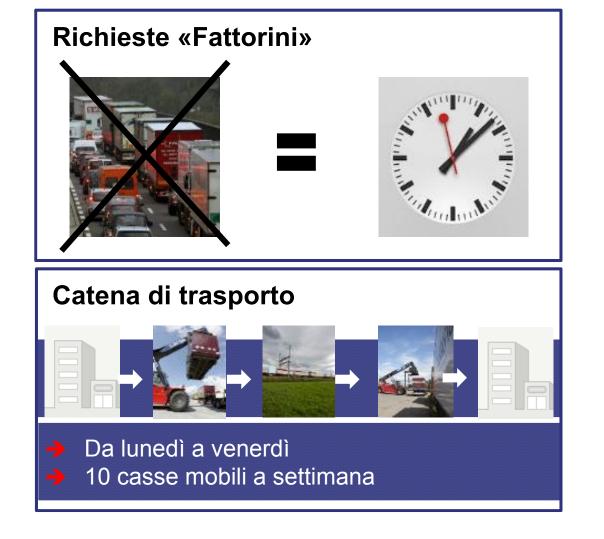
- Carta da macero, truciolato di legno
- 120 carri
- 363 container
- 16'000 m<sup>3</sup>

### Soluzioni di trasporto con «ACTS»

- Rifiuti, truciolato di legno, vetro riciclato
- 292 carri
- 800 container
- 27'000 m<sup>3</sup>

## SBB CFF FFS Cargo

## Abbiamo già acquisito importanti clienti anche per il nuovo shuttle diretto in Ticino.



## Vantaggi per i clienti di



- 1. Tempi di consegna affidabili e puntuali (nessun ingorgo!)
- Possibilità di effettuare trasporti notturni
- 3. Da 900 a 1000 corse di camion in meno attraverso il Gottardo
- 4. Ecologia



## «Globus» punta come nuovo cliente sull'offerta completa di Ferrovia e Trasbordo.

# Richieste «Globus» (Migros)

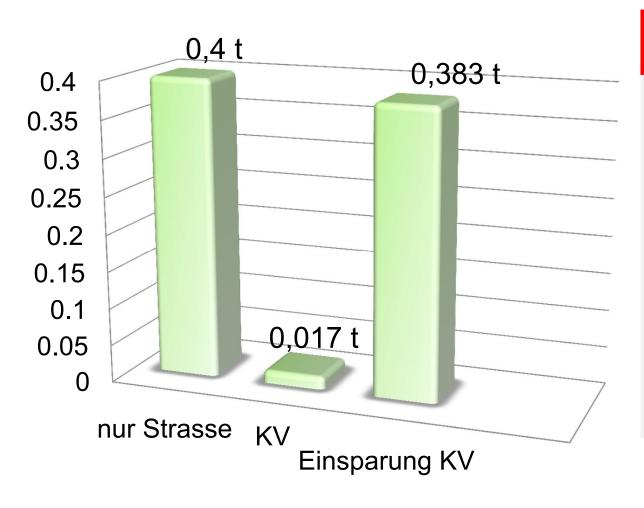


#### Vantaggi per i clienti di

GLOBUS

- 1. L'ecologia svolge un ruolo centrale
- 2. Tempi di consegna affidabili
- Puntualità
- 4. Flessibilità in fatto di quantità (riassortimento stagionale delle merci)
- Ulteriore vantaggio: nessun divieto di circolazione notturna per i treni

## Gestite la vostra catena dei trasporti con efficienza in termini di CO<sub>2</sub>. Il vantaggio ambientale diventa sempre più importante.



#### **Dietikon - Tolochenaz**

- → Sono stati presi in considerazione due container da Dietikon a Tolochenaz.
- → Il traffico combinato garantisce un risparmio di CO<sub>2</sub> 24 volte superiore!
- Un altro vantaggio è la stesura gratuita di rapporti emissioni individuali in base alle vostre esigenze.

Fonte: EcoTransit



## Potenziamo l'offerta «Swiss Split» per i trasporti import/export.

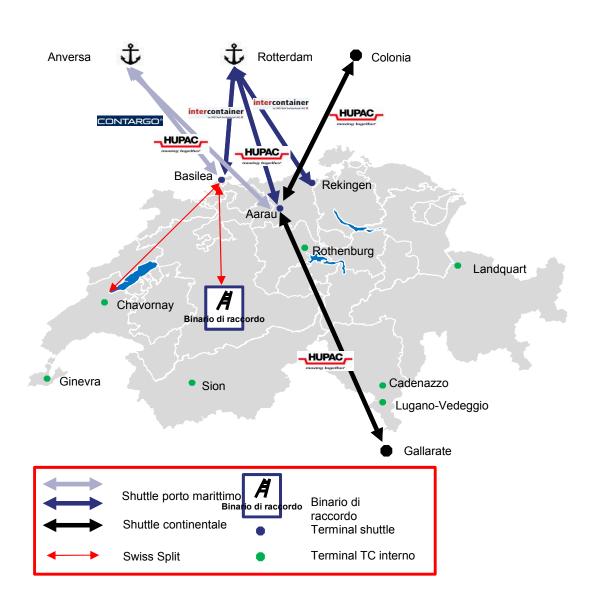


## **Swiss Split**



- → Trasporto iniziale e finale in container per treni blocco nell'attività di import/export dei nostri operatori in Svizzera (traffico marittimo e continentale)
- Costruzione del gateway Basilea Nord e Limmattal per il collegamento ai porti del Mare del Nord

## Con «Swiss Split» offriamo un collegamento diretto ai treni shuttle degli operatori.



## I vantaggi per voi

- Nessun rischio di code
- Catena di trasporto efficiente a livello di CO<sub>2</sub>
- Collegamento rotaia-rotaia in base a binario di raccordo con finestre orarie flessibili per le operazioni di carico e scarico
- Neutralità verso tutti gli operatori del mercato
- Gestione dei trasporti affidata interamente al team Disposizione TC
- Rapido esame della fattibilità grazie a processi già esistenti
- Prezzi competitivi

SBB CFF FFS Cargo

Nel traffico combinato internazionale vi attende una nuova offerta a partire dal cambio di orario.

#### La nostra offerta

→ A partire dal cambio di orario 2013 offriremo un nuovo collegamento per la tratta Dietikon-Wels.



## Da ottobre 2013 sarà offerto un nuovo trasporto per il gruppo Melkweg con destinazione St. Margrethen.



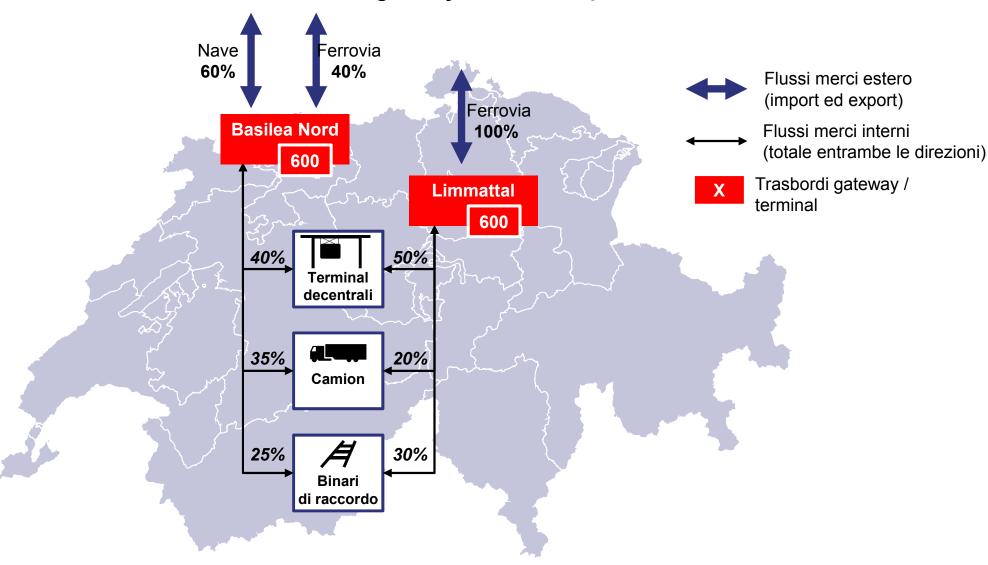
# Vantaggi per i clienti di

- Forte valore vincolante grazie ai tempi di consegna rapidi e affidabili
- 2. Trasporti ecologici



## I gateway garantiscono un collegamento portuale e una crescita ottimali nel traffico import/export

**Soluzione gateway** *I* in container al giorno, obiettivo 2020



## SBB CFF FFS Cargo

## Il nostro professionista del trasbordo - il reach stacker Kalmar - trasborda container e semirimorchi per un carico fino a 40 tonnellate.

| Caratteristica        | Contenuto                        |
|-----------------------|----------------------------------|
| Nome                  | Reach stacker Kalmar DRF400-60C5 |
| Peso a vuoto          | 73 tonnellate                    |
| Lunghezza             | 11 m                             |
| Larghezza             | 4 m                              |
| Diametro ruota        | 1,5 m                            |
| Portata               | 40 tonnellate                    |
| Impilamento           | 5 container, in altezza          |
| Velocità              | 25 km/h                          |
| Capienza<br>serbatoio | 550 litri di diesel              |
| Consumo               | 18 litri/ora                     |





